



# **Студенческая виза, студенческая карта пребывания и трудоустройство в Польше иностранных студентов и выпускников**

Проект “Права мигрантов в действии” реализуется МОМ при со-финансировании Европейского Фонда Интеграции Граждан Третьих Стран

# Визы, выдаваемые Польшей



## Национальная виза (D)

Виза позволяет иностранцу въехать в Польшу и пребывать на ее территории в течение **максимально 1 года**. Срок действия такой визы зависит от цели поездки.

На основании национальной визы иностранец **может путешествовать** в другие страны Шенгенской зоны **до 3-х месяцев в течение 6 месяцев**.

## Шенгенская виза (C)

Виза может быть выдана **максимально на 5 лет**. Виза позволяет иностранцу оставаться в Шенгенской зоне до **90 дней** в течение любого **180-дневного периода**.

Виза указывает количество въездов в страну в течение ее действия, например, **01** – один въезд, **multiple** – неограниченное количество въездов.

# Право на пребывание в Польше в связи с учебой



## Подача документов на визу

Процедура проходит за границей – для получения информации о процедуре подачи документов на визу, пожалуйста, свяжитесь с консульством Польши в стране Вашего происхождения.

## Подача документов на студенческую карту пребывания

Процедура проходит в Польше. Документы должны быть поданы в воеводское управление (Urząd Wojewódzki) по месту Вашего проживания.

# Чем отличается студенческая виза от карты временного пребывания



## Студенческая виза

## Студенческая карта пребывания

Вы можете путешествовать по территории государств Шенгенской зоны до **трёх месяцев** в течение 6 месяцев, в туристических целях.

Вы можете работать в Польше без разрешения на работу **только** в июле, августе и сентябре.

Вы можете работать в Польше **без разрешения на работу** в течение всего срока действия карты пребывания, выданной на основании **стационарного обучения**.

Вы можете вести предпринимательскую деятельность в Польше исключительно в форме: коммандитного общества, коммандитно - акционерного общества, общества с ограниченной ответственностью, акционерного общества.

Вы можете вести предпринимательскую деятельность **на таких же основаниях как граждане Польше** в течение срока действия карты пребывания, выданной на основании **стационарного обучения**.

Выдаётся максимально на 365 дней

Выдаётся максимально на 3 года

# Карта временного пребывания



	Процедура
Где подавать документы?	Воеводское управление, отдел по делам иностранцев (Urząd Wojewódzki, Wydział ds. Cudzoziemców).
Когда подавать документы?	Нет минимального срока в течение которого требуется подать документы на карту пребывания. Заявление о выдачи карты пребывания может быть подано в течение легального пребывания иностранца в Польше.
На какой срок выдается карта временного пребывания?	Первая карта пребывания выдается на 15 месяцев. Если учебный год длится меньше чем 1 год, то карта выдается до окончания учебного года +3 месяца.
Какая продолжительность процедуры?	2 месяца. Эта процедура может затянуться.
Есть ли оплата за подачу документов?	340 PLN. Дополнительно нужно заплатить 50 PLN в случае позитивного решения за выдачу карты пребывания.

# Воеводские Управления, Отделы по делам иностранцев



- **Бiałystok**, ul. Mickiewicza 3, [www.bialystok.uw.gov.pl/puwmcms](http://www.bialystok.uw.gov.pl/puwmcms)
- **Bydgoszcz**, ul. Konarskiego 1-3, [www.bydgoszcz.uw.gov.pl](http://www.bydgoszcz.uw.gov.pl)
- **Гдаńск**, ul. Okopowa 21/27, [www.uw.gda.pl](http://www.uw.gda.pl)
- **Горзów Wielkopolski**, ul. Jagiellończyka 8, [www.wojewodalubuski.pl](http://www.wojewodalubuski.pl)
- **Катowice**, ul. Jagiellońska 25; [www.katowice.uw.gov.pl](http://www.katowice.uw.gov.pl)
- **Кielce**, al. IX Wieków Kielc 3, [www.kielce.uw.gov.pl](http://www.kielce.uw.gov.pl)
- **Кракów**, ul. Przy Rondzie 6, [www.malopolska.uw.gov.pl](http://www.malopolska.uw.gov.pl)
- **Лublin**, ul. Spokojna 4, [www.lublin.uw.gov.pl](http://www.lublin.uw.gov.pl)
- **Łódź**, ul. Piotrkowska 103, [www.lodz.uw.gov.pl](http://www.lodz.uw.gov.pl)
- **Оlsztyn**, al. Marsz. J. Piłsudskiego 7/9, [www.uw.olsztyn.pl](http://www.uw.olsztyn.pl)
- **Оpole**, ul. Piastowska 14, [www.opole.uw.gov.pl](http://www.opole.uw.gov.pl)
- **Рozань**, pl. Wolności 17, [www.poznan.uw.gov.pl](http://www.poznan.uw.gov.pl)
- **Рzeszów**, ul. Grunwaldzka 15, [www.rzeszow.uw.gov.pl](http://www.rzeszow.uw.gov.pl)
- **Щeczin**, Wały Chrobrego 4, [www.szczecin.uw.gov.pl](http://www.szczecin.uw.gov.pl)
- **Варшавa**, ul. Długa 5, [www.mazowieckie.pl](http://www.mazowieckie.pl)
- **Вроцлав**, pl. Powstańców Warszawy 1, [www.duw.pl](http://www.duw.pl)



# Необходимые документы для получения карты пребывания согласно новому закону об иностранцах



- 1) 4 заполненных формуляра на получение карты пребывания;
- 2) 4 ксерокопии действительного выездного документа и оригинал для ознакомления;
- 3) 4 актуальные фотографии;
- 4) Справку, подтверждающую приём в ВУЗ (справка выдается университетом);
- 5) Доказательство оплаты за обучение, если обучение платное (например, это может быть договор о внесении оплаты и распечатка банковского перевода);
- 6) Страховка;
- 7) Документы, подтверждающие место проживания в Польше (например, договор аренды жилья);
- 8) Документы, подтверждающие наличие финансовых средств на содержание и возвращение в страну происхождения (**542 PLN x 15 месяцев**);
- 9) Билет или средства на покупку обратного билета в страну происхождения :
  - **200 PLN** для иностранца, который приехал из государства, соседствующего с Польшей;
  - **500 PLN** для иностранца, который приехал из государства ЕС;
  - **2.500 PLN** для иностранца, который приехал из третьего неевропейского или европейского государства или эквивалент этой суммы в иностранной валюте).

# Медицинская страховка



- Каждый иностранец, который пребывает в Польше должен быть застрахован.
- Иностраный студент может застраховаться добровольно в NFZ (Narodowy Fundusz Zdrowia). Для этого иностранец должен подать соответствующее заявление в воеводское отделение (NFZ) по месту жительства.
- Иностранные студенты могут также выкупить страховку в частной страховой компании.

# Присяжные переводчики



- Все документы, представленные в Воеводское управление должны быть переведены на польский язык присяжным переводчиком.
- Список присяжных переводчиков:  
<http://bip.ms.gov.pl/pl/rejesty-iewidencje/tlumacze-przysiegli/>

# Процедура обжалования



- Иностранец, недовольный решением воеводы, может его обжаловать у Начальника Управления по делам иностранцев в Варшаве (Szef Urzędu ds. Cudzoziemców), при посредничестве воеводы, который выдал решение.
- Письменное обжалование следует внести в течение **14 дней** со дня получения решения.

# Карта пребывания для студента, который намерен пройти подготовительный курс



- Карта пребывания может быть выдана иностранцу, который намерен пройти подготовительный курс для обучения в Польше на польском языке.
- Карта пребывания выдается на весь срок подготовительного курса + 3 месяца.

# Карта пребывания и незаконченное обучение



- Воевода может не выдать карту пребывания иностранному студенту, если он не окончил учебного года.
- В случае если иностранный студент был удален из списка студентов, ректор университета обязан информировать об этом воеводу, который выдал карту пребывания.

# Карта на основании стационарного и нестационарного (заочного, вечернего) обучения



- Карта пребывания, выдана на основании стационарного обучения дает право работать иностранцу без разрешения на работу в течение срока действия карты.
- Карта пребывания, выдана на основании нестационарного обучения не дает права иностранцу работать в Польше без разрешения на работу. Для того чтобы трудоустроиться, иностранец должен получить разрешение на работу.

# Стаж в Польше



Студенческая виза	Карта пребывания на основании стационарного обучения
<b>Бесплатный стаж</b>	
Без разрешения на работу	Без разрешения на работу
<b>Платный стаж</b>	
Без разрешения на работу в июле, августе, сентябре	Без разрешения на работу
Другие месяцы – требуется разрешение на работу (zezwolenie na pracę)	

# Работа в Польше после окончания учебы



- Иностранец, который окончил стационарное обучение в Польше может работать в Польше **без разрешения на работу.**
- Иностранец, который закончил нестационарное обучение в Польше **должен получить разрешение на работу.**

# Право на пребывания в Польше после окончания учебы



- Согласно новому закону об иностранцах, выпускник польского вуза имеет право ходатайствовать о получении карты пребывания с целью поиска работы.
- Такая карта будет выдана максимально на 1 год.

# Легализация пребывания в Польше на основании польского происхождения



- Карта Поляка (Karta Polaka)
- Разрешение на поселение

Польского происхождения считается иностранец, который декларирует свою польскую национальность и соответствует следующим требованиям:

- 1) хотя бы один из его родителей, бабушка **или** дедушка или прадедушка и прабабушка были / являются лицами польской национальности.
- 2) докажет свою связь с Польшей, через знание польского языка, польских традиций и обычаев.

# Разрешение на пребывания долгосрочного резидента ЕС



Разрешение на пребывание долгосрочного резидента Европейского Союза (ЕС) может получить иностранец, который:

1. пребывал в Польше непосредственно перед подачей заявления легально и непрерывно в течении как минимум 5 лет;
2. имеет медицинскую страховку в Польше;
3. имеет стабильное и регулярное средство дохода в течение 3 лет непосредственно перед подачей заявления.

# Непрерывное пребывания



Пребывание в Польше считается непрерывным, если любой из перерывов в нём не составлял более **6 месяцев** и не превысил в общей сложности **10 месяцев**.

5 - летний срок пребывания включает только половину срока пребывания иностранца, который пребывал в Польше на основании:

- визы, выданной в связи с учёбой в ВУЗе;
- карты временного пребывания, выданной на основании обучения в ВУЗе.

# Курсы польского языка



## Бесплатные курсы

- Fundacja Autokreacja [www.autokreacja.org](http://www.autokreacja.org)
- Fundacja dla Somalii [www.fundacjadlasomalii.org.pl](http://www.fundacjadlasomalii.org.pl)
- Fundacja Ocalenie [www.fundacjaocalenie.org.pl](http://www.fundacjaocalenie.org.pl)

## Платные курсы

- Fundacja na rzecz Różnorodności Społecznej [www.ffrs.org.pl](http://www.ffrs.org.pl)
- Fundacji Rozwoju Oprócz Granic [www.frog.org.pl](http://www.frog.org.pl)
- Centrum Języka Polskiego i Kultury Polskiej POLONICUM [www.polonicum.uw.edu.pl](http://www.polonicum.uw.edu.pl)

# Контактная информация



- [www.migrant.info.pl](http://www.migrant.info.pl)
- [www.iom.pl](http://www.iom.pl)
- Инфолиния: 22 490 20 44
- [info@migrant.info.pl](mailto:info@migrant.info.pl)
- newsletter: <http://bit.ly/1ftcbe5>
-  /InfoliniaDlaMigrantow



## STRONA GŁÓWNA

- Wjazd i pobyt na podstawie wizy >
- Pobyt w Polsce (stan prawny od 01.05.2014r.) >
- Obywatelstwo polskie >
- Małżeństwo z obywatelem polskim >
- Praca w Polsce >
- Działalność gospodarcza w Polsce >
- System podatkowy w Polsce >
- Handel ludźmi >
- Edukacja >
- Studia >
- Zdrowie >
- Dyskryminacja i nierówne traktowanie >
- Mieszkalnictwo >
- Życie codzienne i jego koszty >
- Organizacje i instytucje pomagające migrantom >
- Newsletter >



Jesteś na: Strona główna



Infolinia »



FAQ »



Zadaj pytanie »



### Znaj swoje prawa i obowiązki w Polsce



## Obejrzyj film



### Bądź na bieżąco

# NEWSLETTER

# 22 490 20 44

## www.migrant.info.pl

Create Page

Recent

2014

2013

Founded



### Infolinia dla migrantów w Polsce Organisation

Timeline About Photos Likes Events

#### PEOPLE

811 likes

#### ABOUT

Информация для мигрантов в Польщі :: Infoline for migrants in Poland :: Informations pour les migrants en Pologne ::

<http://www.migrant.info.pl/>

#### PHOTOS



#### POSTS TO PAGE



#### Krajowa Platforma Współpracy na rzecz Integracji

2 September at 04:05

"Jak opracować projekt i napisać wniosek?" IOM zaprasza na warszta... See More

Like · Comment · Share

1 Share



Infolinia dla migrantów w Polsce shared a link.  
23 hours ago

Polska podpisała porozumienie o współpracy naukowej z Omanem

<http://www.nauka.gov.pl/aktualnosci-ministerstwo/polska-podpisala-porozumienie-o-wspolpracy-naukowej-z-omanem.html>



#### Polska podpisała porozumienie o współpracy naukowej - Ministerstwo Nauki i Szkolnictwa Wyższego

[www.nauka.gov.pl](http://www.nauka.gov.pl)

Minister Lena Kolarska-Bobińska podpisała porozumienie o współpracy w nauce i szkolnictwie wyższym z Sultanatem Omanu. To pierwsza taka umowa z krajem arabskim. Trwają uzgodnienia podobnych por...

Like · Comment · Share



Infolinia dla migrantów w Polsce  
13 September

Projekt „Bezpieczna praca w Polsce” jest skierowany do obywateli Ukrainy podejmujących pracę na terytorium RP. Celem projektu jest wzrost świadomości praw i obowiązków oraz korzyści płynących z legalnego zatrudnienia wśród cudzoziemców, a także ograniczenie liczby nadużyć ze strony nieuczciwych pracodawców.



Bezpieczna praca w Polsce to projekt agencji EWL, mający na celu lepsze zrozumienie problematyki zatrudnienia cudzoziemców przez polskich pracodawców.

Organisation: 23 like this.

Like · Comment · Share

---

# www.migrant.info.pl newsletter

---

\* Required

---

*Please choose your language / 请选择语言 / Veuillez choisir la langue / Πληρните ήρ ρήσηρ ή ρήση / Prosimy wybrać język / Пожалуйста, выберите язык / Будь ласка, виберіть мову / Bạn hãy chọn ngôn ngữ \**

- English
  - 中文
  - français
  - հայերեն
  - polski
  - Русский
  - українська
  - tiếng Việt nam
-



# Вопросы / ответы



**Спасибо за внимание!**